4 ta' Dicembru 1957 Imhallfin:----

Is-S.T.O. Sir L.A. Camilleri, Kt., LL.D., President; Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, C.B.E., K.M., LL.D.; Onor. Dr. W. Harding, K.M., B.Litt., LL.D.

Maestro Giuseppe Camilleri versus Joseph Bezznia

Lokazzjoni — Board tal-Kera — "New House"

Meta fir-rikostruzzjoni ta' fond ma jsirux žieda jew alterazzjonijiet radikali, id-dar tibga' žžomm in-natura oriģinali tagħha. Għall-kuntrarju, jekk l-alterazzjonijiet ikunu radikali b'mod li jbiddlu l-istess natura u sura tal-fond, bħal fil-kaž li minn semplići dar bi ģuien isir blokk ta' appartamenti b'garages u stores, fejn ukoll ģew mibdula d-dimensjonijiet tal-partijiet kollha komponenti l-istess fond, allura dawn l-appartamenti għandhom jitqiesu bħala "bini ģdid": u l-fissazzjoni tal-kera xieraq mill-Board li Jirregola l-Kera għandha ssir in baži għar-regoli stabbīliti mill-liģi għall-bini simili.

Il-Qorti;-Rat id-decizjoni minnha moghtija fid-29 ta' Marzu 1957, fejn tinsab migjuba t-talba tar-rikorrent Maestro Camilleri u s-sentenza moghtija mill-Board li Jirregola l-Kera fis-26 ta' Jannar, u li blia giet respinta l'eccezzioni tal-inappellabbilità opposta mill'appellat Bezzina, bl-ispejjeż kontra tieghu;

Omissis;

Ikkunsidrat;

l‼l l-prezenti vertenza tirrağğira fuq jekk l-appartament indikat fir rikors tal-appellant ghandux jitqies "bini gdid" fis-sens tal-Ordinanza XVI tal-1944. Mill-provi rrizulta li fuq sit f'Annunciation Square, Sliema, fejn qabel kien hemm dar bi ğnien li giet distrutta b'operazzionijiet belleci, gie mtellgha korp ta' bini komprendenti diversi garages u hwienet fil-pjan terren, u tnax il-flat imqassmin fi tliet sulari, jigifieri erbgha kull pjan. L-ispiza relattiva kienet ta' £16,699.7.7, li minnhom l-appellant dahftal £6,320 mill-War Damage Commission u l-kumplament hargu minn butu. Dik id-dar kien fiha biss il-pjan terren u l-cwwel pjan, mentri l-appartament in kwistjoni qieghed fit-tielet pjan, li qabel ma kienx jezisti;

Ikkunsidrat;

Illi l-appellant, in sostenn tat-teži tieghu li l-appartament in kwistjoni ghandu jitqies bhala bini gdid, ghamel riferenza ghad-dispozizzjoni tal-art 2(a) tal-Ordinanza Nru. XVI tal-1944, kif emendata bl-Ordinanza nru. XXIX tal-1947. Skond din id-dispozizzjoni, "any repair or rebuilding of a dwelling house, effected under a temporary works payment or under a cost of works payment, or under or in view of a value payment, each as defined in the War Damage Ordinance, 1943 (Ordinance no. III of 1943), or any addition to or alteration of the structure of a dwelling house, shall not operate so as to change the old or new nature of the house, notwithstanding that the plan of the structure, but not the nature and general dimensions thereof, may have been materially altered";

Minn dan hu lečitu li wiehed jiddedući li, meta firrikostruzzjoni ma jsirux zieda jew alterazzjonijiet radikali, id-dar tibqa' żżomm in-natura originali taghha. Hekk, per eżempju, fil-każ ta' tqassim gdid tal-kmamar, billi minn wahda jsiru tnejn jew viceversa, jew spostament ta' tarag, jew alterazzjonijiet ohra simili. Izda dar qadima ssir gdida, "if the nature of it and its general dimensions have been materially altered". U dan hu appuntu dak li gara fil-kaz in ežami. Kien ikun divers il-kaž kieku l-alterazzjonijiet saru biss fl-intern täd-dar u fil-parti esterna bagghet l-istess. Izda f'dan il-kaž saret alterazzjoni radikali li biddlet l-is-tess natura u sura tal-fond, billi minn semplici dar bi gnien giet konvertita f'garages u stores u fi blokk ta' apparta-menti, kif ukoll gew mibdula d-dimensjonijiet tal-partijiet kollha komponenti l-istess fond, kif jidher mill-pjanti ezibiti fil-process l-iehor "Camilleri vs. Scicluna", li ghalieh saret rifarenza. riferenza:

Konsegwentement, l-appartament in kwistjoni ghandu jitqies "bini gdid", u l-fissazzjoni tal-kera xieraq tieghu ghahdha ssir in bazi ghar-regoli stabbiliti ghal bini simili. U billi 1-Board, fil-fissazzjoni ta' dak il-kera, ikkunsidra l-fond bhala "old house", id-dećizjoni tal-Board ghandha tigi rëvokata u l-atti jigu rinvijati lill-istess Board biex jistab-bilixxi 1-kera tal-imsemmi appartament meqjus bhala "new house";

Ghaldaoshekk:

Tilqa' I-appell, billi tirrevoka s-sentenza appellata; bl-ispejjeż taż-żewg istanzi kontra l-appellat Bezzina; U tordna li I-atti jigu rinvijati lill-Board li Jirregola I-Kera bież jistabbiliżxi I-kera zieraq tal-appartament fuq imsemmi fis-sens tal-konsiderazzionijiet premessi, bhala "bini gdid".